

Odesláno:
Komu:
Kopie:
Předmět:

theBESTtranslation <info@thebesttranslation.cz>
6. listopadu 2018 11:10
Felklová Dagmar
RE: objednávka tlumočení 72/2018/MEZ

Registr. číslo	PRÁVNÍ ODBOR
	0782/18

Dobrý den, paní Felková,

tímto potvrzuji objednávku 72/2018/MEZ.

Bude možné instalovat techniku den předem a zajistit panu technikovi přístup do areálu? A jako kontaktní osobu můžu všem uvádět Vás?

Děkuji.

S pozdravem

Mgr. Lucie Butcher
ředitelka

e-mail: info@thebesttranslation.cz



Agentura theBESTtranslation s.r.o.
Blanická 28, 120 00 Praha 2, Česká republika
IČ: 042 05 481, DIČ: CZ04205481
web: www.thebesttranslation.cz Facebook: [facebook](https://www.facebook.com/thebesttranslation)

From: Felklová Dagmar [mailto:Dagmar.Felklova@mzcr.cz]
Sent: Tuesday, November 6, 2018 10:01 AM
To: theBESTtranslation <info@thebesttranslation.cz>
Cc: [REDACTED]
Subject: objednávka tlumočení 72/2018/MEZ
Importance: High

Dobrý den,

děkuji za předběžnou kalkulaci. Tímto tedy tlumočení včetně techniky u Vás závazně objednáme jako objednávku č. 72/2018/MEZ. Prosím o akceptaci objednávky z Vaší strany.

S pozdravem

Ing. DAGMAR FELKLOVÁ
Odbor mezinárodních věcí a Evropské unie
 MINISTERSTVO ZDRAVOTNICTVÍ
ČESKÉ REPUBLIKY
Palackého náměstí 4, 128 01 Praha 2
tel.: [REDACTED]
mob: [REDACTED]
e-mail: [www.mzcr.cz](mailto:info@mzcr.cz)

Nabídka

181029_1067

Dodavatel:  theBESTtranslation Agentura theBESTtranslation s.r.o. Blanická 1008/28 Praha 2 Česká republika 120 00 IČ: 042 05 481 DIČ: CZ04205481 info@thebesttranslation.cz +420 222 240 777	Zákazník: ČR - Ministerstvo zdravotnictví Palackého náměstí 375/4 Praha 2 Česká republika 128 01 IČ: 000 24 341 DIČ: CZ00024341
	Kód projektu: expertní jednání lékových agentur, 15/11

Služba	Rozsah Jednotka	Jednotková cena (CZK)	Sleva (%) (%)	Cena (CZK)
simultánní tlumočení ENG -> CZE	16,000 hodina (60 min)	890,00000	0,000	14240,00
simultánní tlumočení CHI -> CZE	2,000 den (8 h)	8400,00000	0,000	16800,00
konsekutivní tlumočení CHI -> CZE	1,000 půlden (4 h)	3450,00000	0,000	3450,00
jazykový kanál SL -> TL	1,000 kus	22000,00000	0,000	22000,00

Celkem bez DPH:**56490,00 CZK**

CENOVÁ NABÍDKA JE PLATNÁ 4 PRACOVNÍ DNY (96 HODIN) OD OKAMŽIKU ODESLÁNÍ.

Obchodní podmínky:

K výše uvedené ceně bude připočítána DPH dle platných předpisů. Pokud není dohodnuto jinak, splatnost faktury je 14 dní od data vystavení.

V případě stornování zakázky bude u překladů, korektur, přepisů a grafických prací účtován stornovací poplatek ve výši již vyhotovené části zakázky. V případě tlumočnických služeb závisí výše stornovacího poplatku na rozsahu objednaného tlumočení a na počtu dní mezi dnem stornování zakázky a prvním dnem tlumočení příslušné zakázky. Stornování je třeba provést písemně.

Máte právo na reklamaci do 30 kalendářních dnů po přijetí zakázky od naší agentury. Po tomto termínu se předpokládá, že je práce bez vady. Reklamaci je potřeba uplatnit písemně s uvedením konkrétního důvodu.